



**ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2026/899**

**z dnia 24 kwietnia 2026 r.**

**zmieniające rozporządzenie wykonawcze (UE) 2020/579 w odniesieniu do zmian administracyjnych w pozwoleniu unijnym na rodzinę produktów biobójczych „HYPRED's octanoic acid based products”**

**(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 528/2012 z dnia 22 maja 2012 r. w sprawie udostępniania na rynku i stosowania produktów biobójczych <sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 50 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 27 kwietnia 2020 r. rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) 2020/579 <sup>(2)</sup> udzielono przedsiębiorstwu HYPRED SAS pozwolenia unijnego o numerze EU-0021020-0000 na udostępnianie na rynku i stosowanie rodziny produktów biobójczych „HYPRED's octanoic acid based products”. Załącznik do tego rozporządzenia wykonawczego zawiera charakterystykę tej rodziny produktów biobójczych.
- (2) W dniu 5 września 2022 r. przedsiębiorstwo HYPRED SAS przedłożyło Europejskiej Agencji Chemikaliów („Agencja”), zgodnie z art. 11 ust. 1 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) nr 354/2013 <sup>(3)</sup>, powiadomienie o zmianach administracyjnych w pozwoleniu unijnym na rodzinę produktów biobójczych „HYPRED's octanoic acid based products”, o których mowa w tytule 1 załącznika do tego rozporządzenia. Powiadomienie to zostało zarejestrowane w rejestrze produktów biobójczych („rejestr”) pod numerem BC-SL079611-22. Zgłoszone proponowane zmiany w tym pozwoleniu polegają na dodaniu nazw handlowych, zmianie danych administracyjnych dotyczących miejsc produkcji oraz dodaniu miejsc produkcji.
- (3) W dniu 29 września 2022 r. Agencja zgodnie z art. 11 ust. 3 rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 354/2013 przedłożyła Komisji opinię <sup>(4)</sup> w sprawie zgłoszonych zmian administracyjnych w pozwoleniu unijnym na rodzinę produktów biobójczych „HYPRED's octanoic acid based products” wraz ze zmienioną charakterystyką produktu biobójczego. W opinii tej Agencja stwierdziła, że proponowane zmiany są zmianami administracyjnymi, o których mowa w art. 50 ust. 3 lit. a) rozporządzenia (UE) nr 528/2012 i które wyszczególniono w tytule 1 sekcje 1 i 2 załącznika do rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 354/2013, oraz że po wprowadzeniu tych zmian warunki określone w art. 19 rozporządzenia (UE) nr 528/2012 nadal będą spełnione.
- (4) W dniu 13 października 2022 r. Agencja przekazała Komisji zmienioną charakterystykę rodziny produktów biobójczych „HYPRED's octanoic acid based products” we wszystkich językach urzędowych Unii, obejmującą zmiany administracyjne, o które wystąpiono, zgodnie z art. 11 ust. 6 rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 354/2013.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 167 z 27.6.2012, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj>.

<sup>(2)</sup> Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2020/579 z dnia 27 kwietnia 2020 r. udzielające pozwolenia unijnego na rodzinę produktów biobójczych „HYPRED's octanoic acid based products” (Dz.U. L 133 z 28.4.2020, s. 4, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2020/579/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/579/oj)).

<sup>(3)</sup> Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 354/2013 z dnia 18 kwietnia 2013 r. w sprawie zmian produktów biobójczych, na które udzielono pozwolenia zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 528/2012 (Dz.U. L 109 z 19.4.2013, s. 4, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2013/354/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2013/354/oj)).

<sup>(4)</sup> Opinia ECHA nr UAD-C-1613322-44-00/F z dnia 29 września 2022 r. w sprawie zmian administracyjnych w pozwoleniu unijnym na rodzinę produktów biobójczych „HYPRED's octanoic acid based products”, <https://echa.europa.eu/opinions-on-applications-for-union-authorisation>.

- (5) Komisja zgadza się z opinią Agencji i w związku z tym uważa, że należy zmienić pozwolenie unijne na rodzinę produktów biobójczych „HYPRED's octanoic acid based products” w celu wprowadzenia zmian administracyjnych wnioskowanych przez przedsiębiorstwo HYPRED SAS.
- (6) Z wyjątkiem zmian dotyczących proponowanych zmian administracyjnych wszystkie inne informacje zawarte w charakterystyce produktu biobójczego „HYPRED's octanoic acid based products” określonej w załączniku do rozporządzenia wykonawczego (UE) 2020/579 pozostają niezmienione.
- (7) Aby zwiększyć przejrzystość i ułatwić użytkownikom i zainteresowanym stronom dostęp do skonsolidowanej wersji charakterystyki produktu biobójczego, która ma zostać opublikowana przez Agencję, należy zastąpić w całości załącznik do rozporządzenia wykonawczego (UE) 2020/579. W związku ze zmienionym w lutym 2024 r. formatem stosowanym do generowania charakterystyki produktu biobójczego umieszczanej w rejestrze charakterystyka produktu biobójczego w tym załączniku powinna również zawierać pewne drobne zmiany redakcyjne i graficzne.
- (8) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie wykonawcze (UE) 2020/579,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

#### Artykuł 1

Załącznik do rozporządzenia wykonawczego (UE) 2020/579 zastępuje się tekstem znajdującym się w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

#### Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 24 kwietnia 2026 r.

W imieniu Komisji  
Przewodnicząca  
Ursula VON DER LEYEN

## ZAŁĄCZNIK

**Streszczenie sprawozdania dotyczącego charakterystyki rodziny produktów biobójczych**

HYPRED's octanoic acid based products

**Grupa produktowa**

PT04: Dziedzina żywności i pasz

**Numer zezwolenia** EU-0021020-0000**Numer zasobu w R4BP** EU-0021020-0000

## CZĘŚĆ I

**PIERWSZY POZIOM INFORMACYJNY**

## Rozdział 1. INFORMACJE ADMINISTRACYJNE

1.1. **Nazwa rodziny produktów**

Nazwa	HYPRED's octanoic acid based products
-------	---------------------------------------

1.2. **Grupa produktowa**

Grupa produktowa	PT04: Dziedzina żywności i pasz
------------------	---------------------------------

1.3. **Posiadacz pozwolenia**

Nazwa i adres posiadacza pozwolenia	Nazwa	HYPRED SAS
	Adres	55, boulevard Jules Verger 35803 DINARD FR
Numer zezwolenia	EU-0021020-0000	
Numer zasobu w R4BP	EU-0021020-0000	
Data udzielenia zezwolenia	18 maja 2020 r.	
Data ważności zezwolenia	30 kwietnia 2030 r.	

1.4. **Producent(-ci) produktu**

Nazwa producenta	HYPRED SAS
Adres producenta	55 Boulevard Jules Verger 35803 DINARD Francja
Lokalizacja zakładów produkcyjnych	HYPRED SAS site 1 HYPRED SAS - 55 Boulevard Jules Verger - BP 10180 35803 DINARD Francja HYPRED SAS site 2 KERSIA POLSKA Sp.z.o.o., Niepruszewo, ul. Kasztanowa 4 64320 buk Polska HYPRED SAS site 3 KERSIA IBERICA S.L Pol. Miguel Eguía C/Zarapuz s/n 31200 ESTELLA (NAVARRA) Hiszpania

	<p>HYPRED SAS site 4 KERSIA DEUTSCHLAND GmbH Marie-Curie-Straße 23 53332 Bornheim – Sechtem Niemcy</p> <p>HYPRED SAS site 5 KERSIA ITALIA s.r.l. Strada Montodine-Gombito Loc. Cà Nova 26010 Ripalta Arpina CR Włochy</p> <p>HYPRED SAS site 6 HYPRED SAS (KERSIA Group) - Zone Industrielle Le Roineau 72500 Vaas Francja</p> <p>HYPRED SAS site 7 KERSIA AUSTRIA GmbH - PFONGAUERSTRAßE 17 5202 Neumarkt am Wallersee” Austria</p> <p>HYPRED SAS site 8 KERSIA DEUTSCHLAND GmbH - OBERBRÜHLSTRAßE 16-18 87700 Memmingen Niemcy</p> <p>HYPRED SAS site 9 Kilco Holdings Ltd (KERSIA Group) - Broomhouses 2 Industrial Estate Old Glasgow Road DG11 2SD LOCKERBIE Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej</p> <p>HYPRED SAS site 10 Kilco (International) Ltd (KERSIA Group) - 1A Trench Road Mallusk Newtownabbey BT36 4TY CO ANTRIM Irlandia</p> <p>HYPRED SAS site 11 Medentech Ltd (KERSIA Group) - Clonard Road Y35Y7WY WEXFORD Irlandia</p> <p>HYPRED SAS site 12 SOPURA (KERSIA Group) - Parc Paysager de Tyberchamps 14 7180 SENEFFE Belgia</p> <p>HYPRED SAS site 13 SOPURA Quimica (KERSIA Group) - Pol. Ind. “La Canaleta“ Avinguda Júpiter n° 7 25300 TARREGA (LLEIDA) Hiszpania</p> <p>HYPRED SAS site 14 Holchem Laboratories Ltd (KERSIA Group) - Gateway House, Pilsworth Road, Pilsworth Industrial Estate BL9 8RD Bury Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej</p> <p>HYPRED SAS site 15 Bio Armor Développement (KERSIA Group) - Zone industrielle de la Gare 22940 PLAINTEL Francja</p>
--	---

#### 1.5. Producent(-ci) substancji czynnych

Substancja czynna	Kwas kaprylowy
Nazwa producenta	Emery Oleochemicals (M)
Adres producenta	Sdn Bhd (63112-D), Lot 4, Jalan Perak, Kawasan Perusahaan 42500 Telok Panglima Garang, Selangor Malezja
Lokalizacja zakładów produkcyjnych	Emery Oleochemicals (M) site 1 Sdn Bhd (63112-D), Lot 4, Jalan Perak, Kawasan Perusahaan 42500 Telok Panglima Garang, Selangor Malezja

## Rozdział 2. SKŁAD I POSTAĆ UŻYTKOWA RODZINY PRODUKTÓW

## 2.1. Informacje o składzie jakościowym i ilościowym rodziny produktów

Nazwa zwyczajowa	Nazwa IUPAC	Funkcja	Numer CAS	Numer EC	Zawartość (%)
Kwas kaprylowy		Substancja czynna	124-07-2	204-677-5	3 - 10 % (w/w)
Kwas metafulfonowy		Substancja niebędąca substancją czynną	75-75-2	200-898-6	0 - 21 % (w/w)
Kwas L-(+)-mlekowy		Substancja niebędąca substancją czynną	79-33-4	201-196-2	0 - 17,6 % (w/w)
N,N-dimetylo-1-dekanamin, N-tlenek		Substancja niebędąca substancją czynną	2605-79-0	220-020-5	2,25 - 6 % (w/w)
Alkohol oksyetylenowany	Alkohol oksyetylenowany	Substancja niebędąca substancją czynną	31726-34-8	500-077-5	0 - 15 % (w/w)

## 2.2. Rodzaj(e) postaci użytkowej

Rodzaj(e) postaci użytkowych	SL Koncentrat rozpuszczalny
------------------------------	-----------------------------

## CZĘŚĆ II

## DRUGI POZIOM INFORMACYJNY – META SPC

## Rozdział 1. META SPC 1 INFORMACJE ADMINISTRACYJNE

## 1.1. Meta SPC 1 identyfikator

Identyfikator	Meta SPC: meta SPC 1
---------------	----------------------

## 1.2. Rozszerzenie numeru zezwolenia

Numer	1-1
-------	-----

## 1.3. Grupa produktowa

Grupa produktowa	PT04: Dziedzina żywności i pasz
------------------	---------------------------------

## Rozdział 2. SKŁAD W META SPC 1

## 2.1. Informacje jakościowe i ilościowe dotyczące składu z meta SPC 1

Nazwa zwyczajowa	Nazwa IUPAC	Funkcja	Numer CAS	Numer EC	Zawartość (%)
Kwas kaprylowy		Substancja czynna	124-07-2	204-677-5	3 - 3 % (w/w)
Kwas metafulfonowy		Substancja niebędąca substancją czynną	75-75-2	200-898-6	21 - 21 % (w/w)
N,N-dimetylo-1-dekanamin, N-tlenek		Substancja niebędąca substancją czynną	2605-79-0	220-020-5	2,25 - 2,25 % (w/w)
Alkohol oksyetylenowany	Alkohol oksyetylenowany	Substancja niebędąca substancją czynną	31726-34-8	500-077-5	5 - 5 % (w/w)

## 2.2. Rodzaj(e) receptury z meta SPC 1

Rodzaj(e) postaci użytkowych	SL Koncentrat rozpuszczalny
------------------------------	-----------------------------

## Rozdział 3. ZWROTY WSKAZUJĄCE RODZAJ ZAGROŻENIA I ZWROTY OKREŚLAJĄCE ŚRODKI OSTROŻNOŚCI Z META SPC 1

Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia	H290: Może powodować korozję metali. H314: Powoduje poważne oparzenia skóry oraz uszkodzenia oczu. H335: Może powodować podrażnienie dróg oddechowych. H412: Działa szkodliwie na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki.
Zwroty wskazujące środki ostrożności	P280: Stosować rękawice ochronne. P280: Stosować odzież ochronną. P280: Stosować ochronę oczu. P280: Stosować ochronę twarzy. P301+P330+P331: W PRZYPADKU POŁKNIĘCIA: wypłukać usta. NIE wywoływać wymiotów. P303+P361+P353: W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÓRĄ (lub z włosami): Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież. Spłukać skórę pod strumieniem wody [lub prysznicem]. P305+P351+P338: W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Ostrożnie płukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Nadal płukać. P310: Natychmiast skontaktować się z OŚRODKIEM KONTROLI ZATRUĆ. P501: zawartość usuwać przepisy lokalne/regionalne/krajowe/międzynarodowe. P273: Unikać uwolnienia do środowiska.

## Rozdział 4. ZASTOSOWANIE(-A) OBJĘTE ZEZWOLENIEM Z META SPC

## 4.1. Opis zastosowań

Tabela 1

## Use #1.1 - Obieg w branży mleczarskiej

Grupa produktowa	PT04: Dziedzina żywności i pasz
W stosownych przypadkach, dokładny opis zastosowania objętego zezwoleniem	-
Zwalczany(-e) organizm(y) (w tym etapy rozwoju)	Nazwa naukowa: Brak danych Nazwa zwyczajowa: Bakterie Etap rozwoju: brak danych Nazwa naukowa: Brak danych Nazwa zwyczajowa: Drożdże Etap rozwoju: brak danych
Obszar(y) zastosowania	użytkowanie w pomieszczeniach Czyszczenie - dezynfekcja obwodów w branży mleczarskiej
Sposób(-oby) nanoszenia	Metoda: Układ zamknięty: Obieg Szczegółowy opis: Czyszczenie na miejscu, obieg
Stosowane dawki i częstotliwość stosowania	Stosowana dawka: - Użyć roztworu produktu 1% do działań bakteriobójczych i 1,5% roztworu produktu do działań drożdżobójczych Liczba i harmonogram aplikacji: Od 1 do 3 cykli dziennie, od 208 do 360 dni rocznie
Kategoria(-e) użytkowników	profesjonalny
Wielkości opakowań i materiały opakowaniowe	Nieprzezroczysty kanister HDPE 5 l Nieprzezroczysty kanister HDPE 10 l Nieprzezroczysty kanister HDPE 22 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 60 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 120 l Nieprzezroczysta beczka 220 l Nieprzezroczysty pojemnik HDPE 640 l Nieprzezroczysty pojemnik HDPE 1000 l

## 4.1.1. Instrukcja stosowania dla danego zastosowania

Przed dezynfekcją przepłukać obwody wodą pitną.

Użyć produktu, wykorzystując cyrkulację.

Stężenie produktu i czas kontaktu:

— 1% środka bakteriobójczego przez 5 minut

— 1,5 % środka drożdżobójczego przez 15 minut

Temperatura: 40-85°C

Ostateczne przepłukanie wodą pitną.

## 4.1.2. Środki ograniczające ryzyko dla danego zastosowania

patrz ogólne instrukcje stosowania

## 4.1.3. Gdy dotyczy danego zastosowania, szczegóły dotyczące prawdopodobnych, bezpośrednich lub pośrednich działań niepożądanych, instrukcje w zakresie pierwszej pomocy oraz środki ochrony środowiska w nagłych wypadkach

patrz ogólne instrukcje stosowania

4.1.4. *Gdy dotyczy danego zastosowania, instrukcje w zakresie bezpiecznego usuwania produktu i jego opakowania*

patrz ogólne instrukcje stosowania

4.1.5. *Gdy dotyczy danego zastosowania, warunki przechowywania oraz długość okresu przechowywania produktów biobójczych w normalnych warunkach przechowywania*

patrz ogólne instrukcje stosowania

#### 4.2. Opis zastosowań

Tabela 2

#### Use# 1.2 - Obieg w gospodarstwach rolnych

Grupa produktowa	PT04: Dziedzina żywności i pasz
W stosownych przypadkach, dokładny opis zastosowania objętego zezwoleniem	-
Zwalczany(-e) organizm(y) (w tym etapy rozwoju)	Nazwa naukowa: Brak danych Nazwa zwyczajowa: Bakterie Etap rozwoju: brak danych Nazwa naukowa: Brak danych Nazwa zwyczajowa: Drożdże Etap rozwoju: brak danych
Obszar(y) zastosowania	użytkowanie w pomieszczeniach Czyszczenie - dezynfekcja sprzętu mleczarskiego i robotów udojowych w gospodarstwach
Sposób(-oby) nanoszenia	Metoda: Układ zamknięty: Obieg Szczegółowy opis: Obieg
Stosowane dawki i częstotliwość stosowania	Stosowana dawka: - Użyć roztworu produktu 0,8% do działań bakteriobójczych i 1,5% roztworu produktu do działań drożdżobójczych. Liczba i harmonogram aplikacji: Instalację mleczarską czyści się i dezynfekuje dwa razy dziennie, a zbiornik mleka jest czyszczony i dezynfekowany co trzy dni.
Kategoria(-e) użytkowników	profesjonalny
Wielkości opakowań i materiały opakowaniowe	Nieprzezroczysty kanister HDPE 5 l Nieprzezroczysty kanister HDPE 10 l Nieprzezroczysty kanister HDPE 22 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 60 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 120 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 220 l Nieprzezroczysty pojemnik HDPE 640 l Nieprzezroczysty pojemnik HDPE 1000 l

4.2.1. *Instrukcja stosowania dla danego zastosowania*

Maszyny z programatorem lub bez programatora.

- 1) Po zakończeniu udoju przepłukać urządzenie ciepłą wodą pitną.
- 2) Użyć roztworu, wykorzystując obieg w początkowej zalecanej temperaturze co najmniej 60°C, aby uzyskać końcową temperaturę 40–45°C.  
Stężenie produktu i czas kontaktu:  
0,8% środka bakteriobójczego przez 10 minut  
1,5% środka drożdżobójczego przez 15 minut  
Nie używać w temperaturze przekraczającej 75°C.

3) Przepłukać zimną wodą pitną.

Używać produktu dwa razy dziennie lub raz dziennie, na zmianę z innym produktem.

Podczas stosowania na zmianę używać mieszanki środka dezynfekującego ze środkiem czyszczącym lub środka czyszczącego 1–4 razy w tygodniu w temperaturze osiągniętej przez system.

Aby dobrać alternatywny produkt i częstotliwość użytkowania, należy skontaktować się z dostawcą.

Nie mieszać [nazwa autoryzowanego produktu] z zasadowymi lub chlorowanymi zasadowymi produktami.

#### 4.2.2. Środki ograniczające ryzyko dla danego zastosowania

patrz ogólne instrukcje stosowania

#### 4.2.3. Gdy dotyczy danego zastosowania, szczegóły dotyczące prawdopodobnych, bezpośrednich lub pośrednich działań niepożądanych, instrukcje w zakresie pierwszej pomocy oraz środki ochrony środowiska w nagłych wypadkach

patrz ogólne instrukcje stosowania

#### 4.2.4. Gdy dotyczy danego zastosowania, instrukcje w zakresie bezpiecznego usuwania produktu i jego opakowania

patrz ogólne instrukcje stosowania

#### 4.2.5. Gdy dotyczy danego zastosowania, warunki przechowywania oraz długość okresu przechowywania produktów biobójczych w normalnych warunkach przechowywania

patrz ogólne instrukcje stosowania

### Rozdział 5. OGÓLNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE STOSOWANIA W META SPC 1

#### 5.1. Instrukcje stosowania

Zobacz instrukcje użytkowania specyficzne dla danego zastosowania.

#### 5.2. Środki zmniejszające ryzyko

- Stosować rękawice ochronne odporne na działanie chemikaliów, kombinezon i ochronę oczu podczas kontaktu z produktem (materiał ochronny określony przez posiadacza autoryzacji w informacji o produkcie).
- Zapewnić odpowiednią wentylację podczas nakładania.

#### 5.3. Szczegóły dotyczące prawdopodobnych, bezpośrednich lub pośrednich działań niepożądanych, instrukcje w zakresie pierwszej pomocy oraz środki ochrony środowiska w nagłych wypadkach

Zanieczyszczone ubrania i obuwie należy natychmiast zdjąć. Przed ponownym założeniem należy je wyprać/umyć.

##### PIERWSZA POMOC

- W RAZIE DOSTANIA SIĘ DO DRÓG ODDECHOWYCH: Wyprowadzić osobę na świeże powietrze i zapewnić jej pozycję umożliwiającą oddychanie. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.
- W RAZIE KONTAKTU ZE SKÓRĄ (lub włosami): Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież. Przepłukać skórę wodą/umyć pod prysznicem. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.
- W RAZIE DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Płukać natychmiast delikatnym strumieniem wody przez minimum 15 minut przy szeroko otwartych oczach. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Kontynuować płukanie. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.
- W RAZIE POŁKNIĘCIA: Wypłukać usta. NIE wywoływać wymiotów. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.

Więcej informacji można znaleźć w kartach charakterystyk dostępnych dla użytkowników profesjonalnych. Można tam znaleźć numer telefonu awaryjnego

Zgłaszając się z prośbą o poradę medyczną, należy mieć pod ręką opakowanie lub etykietę, a następnie zadzwonić do OŚRODKA OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarza.

NIGDY nie podawać nic doustnie osobie poszkodowanej lub nieprzytomnej. Umieścić ją w pozycji bocznej (na lewym boku) z opuszczoną głową oraz ugiętymi kolanami.

NIGDY NIE POZOSTAWIAĆ OSOBY POSZKODOWANEJ BEZ OPIEKI!

#### 5.4. Instrukcje w zakresie bezpiecznego usuwania produktu i jego opakowania

Nie usuwać produktu bezpośrednio do kanalizacji lub środowiska.

Produkt i jego opakowanie należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami lokalnymi i krajowymi.

#### 5.5. Warunki przechowywania oraz długość okresu przechowywania produktów biobójczych w normalnych warunkach przechowywania

Okres przydatności: 2 lata w opakowaniu z HDPE

Warunki przechowywania: przechowywać wyłącznie w oryginalnym opakowaniu. Opakowanie musi pozostać zamknięte. Nie przechowywać w temperaturze przekraczającej 40°C.

### Rozdział 6. INNE INFORMACJE

Roszczenie dotyczące czyszczenia nie zostało oszacowane, ponieważ nie jest ono objęte przez BPR.

### Rozdział 7. TRZECI POZIOM INFORMACYJNY: POSZCZEGÓLNE PRODUKTY W META SPC 1

#### 7.1. Nazwa(-y) handlowa(-e), numer zezwolenia i szczegółowy skład wszystkich poszczególnych produktów

Nazwa handlowa		HYPRACID ONE	Obszar rynku: UE		
		DEPTACID BD	Obszar rynku: UE		
		prevides®MS	Obszar rynku: UE		
		DEPTACID OCTACIP	Obszar rynku: UE		
		OCTACID ONE	Obszar rynku: UE		
		OCTA-ONE	Obszar rynku: UE		
Numer zezwolenia		EU-0021020-0001 1-1			
Nazwa zwyczajowa	Nazwa IUPAC	Funkcja	Numer CAS	Numer EC	Zawartość (%)
Kwas kaprylowy		Substancja czynna	124-07-2	204-677-5	3 % (w/w)
Kwas metafulfonowy		Substancja niebędąca substancją czynną	75-75-2	200-898-6	21 % (w/w)
N,N-dimetylo-1-dekanamin, N-tlenek		Substancja niebędąca substancją czynną	2605-79-0	220-020-5	2,25 % (w/w)
Alkohol oksyetylenowany	Alkohol oksyetylenowany	Substancja niebędąca substancją czynną	31726-34-8	500-077-5	5 % (w/w)

## Rozdział 1. META SPC 2 INFORMACJE ADMINISTRACYJNE

## 1.1. Meta SPC 2 identyfikator

Identyfikator	Meta SPC: meta SPC 2
---------------	----------------------

## 1.2. Rozszerzenie numeru zezwolenia

Numer	1-2
-------	-----

## 1.3. Grupa produktowa

Grupa produktowa	PT04: Dziedzina żywności i pasz
------------------	---------------------------------

## Rozdział 2. SKŁAD W META SPC 2

## 2.1. Informacje jakościowe i ilościowe dotyczące składu z meta SPC 2

Nazwa zwyczajowa	Nazwa IUPAC	Funkcja	Numer CAS	Numer EC	Zawartość (%)
Kwas kaprylowy		Substancja czynna	124-07-2	204-677-5	10 - 10 % (w/w)
Kwas metafulfonowy		Substancja niebędąca substancją czynną	75-75-2	200-898-6	14 - 14 % (w/w)
N,N-dimetylo-1-dekanamin, N-tlenek		Substancja niebędąca substancją czynną	2605-79-0	220-020-5	4,5 - 4,5 % (w/w)
Alkohol oksyetylenowany	Alkohol oksyetylenowany	Substancja niebędąca substancją czynną	31726-34-8	500-077-5	15 - 15 % (w/w)

## 2.2. Rodzaj(e) receptury z meta SPC 2

Rodzaj(e) postaci użytkowych	SL Koncentrat rozpuszczalny
------------------------------	-----------------------------

## Rozdział 3. ZWROTY WSKAZUJĄCE RODZAJ ZAGROŻENIA I ZWROTY OKREŚLAJĄCE ŚRODKI OSTROŻNOŚCI Z META SPC 2

Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia	H290: Może powodować korozję metali. H302: Działa szkodliwie po połknięciu. H314: Powoduje poważne oparzenia skóry oraz uszkodzenia oczu. H412: Działa szkodliwie na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki.
Zwroty wskazujące środki ostrożności	P280: Stosować rękawice ochronne. P280: Stosować odzież ochronną. P280: Stosować ochronę oczu. P280: Stosować ochronę twarzy. P301+P330+P331: W PRZYPADKU POŁKNIECIA: wypłukać usta. NIE wywoływać wymiotów.

	<p>P303+P361+P353: W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÓRĄ (lub z włosami): Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież. Spłukać skórę pod strumieniem wody [lub prysznicem].</p> <p>P305+P351+P338: W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Ostrożnie płukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Nadal płukać.</p> <p>P310: Natychmiast skontaktować się z OŚRODKIEM KONTROLI ZATRUĆ.</p> <p>P501: zawartość usuwać przepisy lokalne/regionalne/krajowe/międzynarodowe.</p> <p>P273: Unikać uwolnienia do środowiska.</p>
--	--

#### Rozdział 4. ZASTOSOWANIE(-A) OBJĘTE ZEZWOLENIEM Z META SPC

##### 4.1. Opis zastosowań

Tabela 1

##### Use#2.1 - Obieg

Grupa produktowa	PT04: Dziedzina żywności i pasz
W stosownych przypadkach, dokładny opis zastosowania objętego zezwoleniem	-
Zwalczany(-e) organizm(y) (w tym etapy rozwoju)	Nazwa naukowa: Brak danych Nazwa zwyczajowa: Bakterie Etap rozwoju: brak danych Nazwa naukowa: Brak danych Nazwa zwyczajowa: Drożdże Etap rozwoju: brak danych
Obszar(y) zastosowania	użytkowanie w pomieszczeniach Dezynfekcja obwodów w browarach oraz w branży mleczarskiej i branży produkcji napojów
Sposób(-oby) nanoszenia	Metoda: Układ zamknięty: Obieg Szczegółowy opis: Czyszczenie na miejscu, obieg
Stosowane dawki i częstotliwość stosowania	Stosowana dawka: - Użyć roztworu produktu 0,4% do działań bakteriobójczych i 0,6% roztworu produktu do działań drożdżobójczych. Liczba i harmonogram aplikacji: Od 1 do 3 cykli dziennie, od 208 do 360 dni rocznie
Kategoria(-e) użytkowników	profesjonalny
Wielkości opakowań i materiały opakowaniowe	Nieprzezroczysty kanister HDPE 5 l Nieprzezroczysty kanister HDPE 10 l Nieprzezroczysty kanister HDPE 22 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 60 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 120 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 220 l Nieprzezroczysty pojemnik HDPE 640 l Nieprzezroczysty pojemnik HDPE 1000 l

##### 4.1.1. Instrukcja stosowania dla danego zastosowania

patrz ogólne instrukcje stosowania

##### 4.1.2. Środki ograniczające ryzyko dla danego zastosowania

patrz ogólne instrukcje stosowania

4.1.3. *Gdy dotyczy danego zastosowania, szczegóły dotyczące prawdopodobnych, bezpośrednich lub pośrednich działań niepożądanych, instrukcje w zakresie pierwszej pomocy oraz środki ochrony środowiska w nagłych wypadkach*

patrz ogólne instrukcje stosowania

4.1.4. *Gdy dotyczy danego zastosowania, instrukcje w zakresie bezpiecznego usuwania produktu i jego opakowania*

patrz ogólne instrukcje stosowania

4.1.5. *Gdy dotyczy danego zastosowania, warunki przechowywania oraz długość okresu przechowywania produktów biobójczych w normalnych warunkach przechowywania*

patrz ogólne instrukcje stosowania

## Rozdział 5. **OGÓLNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE STOSOWANIA W META SPC 2**

### 5.1. **Instrukcje stosowania**

Przed zastosowaniem produktu wyczyścić detergentem i przepłukać wodą pitną.

Użyć produktu, wykorzystując cyrkulację.

Stężenie produktu i czas kontaktu:

— 0,4 % środka bakterioobójczego przez 5 minut

— 0,6 % środka drożdżobójczego przez 15 minut

Temperatura: 20-85°C

Ostateczne przepłukanie wodą pitną.

### 5.2. **Środki zmniejszające ryzyko**

— Stosować rękawice ochronne odporne na działanie chemikaliów, kombinezon i ochronę oczu podczas kontaktu z produktem (materiał ochronny określony przez posiadacza autoryzacji w informacji o produkcie).

— Zapewnić odpowiednią wentylację podczas nakładania.

### 5.3. **Szczegóły dotyczące prawdopodobnych, bezpośrednich lub pośrednich działań niepożądanych, instrukcje w zakresie pierwszej pomocy oraz środki ochrony środowiska w nagłych wypadkach**

Zanieczyszczone ubrania i obuwie należy natychmiast zdjąć. Przed ponownym założeniem należy je wyprać/umyć.

#### PIERWSZA POMOC

— W RAZIE DOSTANIA SIĘ DO DRÓG ODDECHOWYCH: Wyprowadzić osobę na świeże powietrze i zapewnić jej pozycję umożliwiającą oddychanie. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.

— W RAZIE KONTAKTU ZE SKÓRĄ (lub włosami): Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież. Przepłukać skórę wodą/umyć pod prysznicem. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.

— W RAZIE DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Płukać natychmiast delikatnym strumieniem wody przez minimum 15 minut przy szeroko otwartych oczach. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Kontynuować płukanie. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.

— W RAZIE POŁKNIECIA: Wypłukać usta. NIE wywoływać wymiotów. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.

Więcej informacji można znaleźć w kartach charakterystyk dostępnych dla użytkowników profesjonalnych. Można tam znaleźć numer telefonu awaryjnego

Zgłaszając się z prośbą o poradę medyczną, należy mieć pod ręką opakowanie lub etykietę, a następnie zadzwonić do OŚRODKA OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarza.

NIGDY nie podawać nic doustnie osobie poszkodowanej lub nieprzytomnej. Umieścić ją w pozycji bocznej (na lewym boku) z opuszczoną głową oraz ugiętymi kolanami.

NIGDY NIE POZOSTAWIAĆ OSOBY POSZKODOWANEJ BEZ OPIEKI!

#### 5.4. Instrukcje w zakresie bezpiecznego usuwania produktu i jego opakowania

Nie usuwać produktu bezpośrednio do kanalizacji lub środowiska.

Produkt i jego opakowanie należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami lokalnymi i krajowymi.

#### 5.5. Warunki przechowywania oraz długość okresu przechowywania produktów biobójczych w normalnych warunkach przechowywania

Okres przydatności: 2 lata w opakowaniu z HDPE

Warunki przechowywania: przechowywać wyłącznie w oryginalnym opakowaniu. Opakowanie musi pozostać zamknięte. Nie przechowywać w temperaturze przekraczającej 40 °C.

### Rozdział 6. INNE INFORMACJE

#### Rozdział 7. TRZECI POZIOM INFORMACYJNY: POSZCZEGÓLNE PRODUKTY W META SPC 2

##### 7.1. Nazwa(-y) handlowa(-e), numer zezwolenia i szczegółowy skład wszystkich poszczególnych produktów

Nazwa handlowa		DEPTACID CCB	Obszar rynku: UE		
Numer zezwolenia		EU-0021020-0002 1-2			
Nazwa zwyczajowa	Nazwa IUPAC	Funkcja	Numer CAS	Numer EC	Zawartość (%)
Kwas kaprylowy		Substancja czynna	124-07-2	204-677-5	10 % (w/w)
Kwas metafulfonowy		Substancja niebędąca substancją czynną	75-75-2	200-898-6	14 % (w/w)
N,N-dimetylo-1-dekanamin, N-tlenek		Substancja niebędąca substancją czynną	2605-79-0	220-020-5	4,5 % (w/w)
Alkohol oksyetylenowany	Alkohol oksyetylenowany	Substancja niebędąca substancją czynną	31726-34-8	500-077-5	15 % (w/w)

### Rozdział 1. META SPC 3 INFORMACJE ADMINISTRACYJNE

#### 1.1. Meta SPC 3 identyfikator

Identyfikator	Meta SPC: meta SPC 3
---------------	----------------------

#### 1.2. Rozszerzenie numeru zezwolenia

Numer	1-3
-------	-----

#### 1.3. Grupa produktowa

Grupa produktowa	PT04: Dziedzina żywności i pasz
------------------	---------------------------------

## Rozdział 2. SKŁAD W META SPC 3

## 2.1. Informacje jakościowe i ilościowe dotyczące składu z meta SPC 3

Nazwa zwyczajowa	Nazwa IUPAC	Funkcja	Numer CAS	Numer EC	Zawartość (%)
Kwas kaprylowy		Substancja czynna	124-07-2	204-677-5	10 - 10 % (w/w)
Kwas L-(+)-mlekowy		Substancja niebędąca substancją czynną	79-33-4	201-196-2	17,6 - 17,6 % (w/w)
N,N-dimetylo-1-dekanamin, N-tlenek		Substancja niebędąca substancją czynną	2605-79-0	220-020-5	6 - 6 % (w/w)

## 2.2. Rodzaj(e) receptury z meta SPC 3

Rodzaj(e) postaci użytkowych	SL Koncentrat rozpuszczalny
------------------------------	-----------------------------

## Rozdział 3. ZWROTY WSKAZUJĄCE RODZAJ ZAGROŻENIA I ZWROTY OKREŚLAJĄCE ŚRODKI OSTROŻNOŚCI Z META SPC 3

Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia	H290: Może powodować korozję metali. H314: Powoduje poważne oparzenia skóry oraz uszkodzenia oczu. H412: Działa szkodliwie na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki.
Zwroty wskazujące środki ostrożności	P280: Stosować rękawice ochronne. P280: Stosować odzież ochronną. P280: Stosować ochronę oczu. P280: Stosować ochronę twarzy. P301+P330+P331: W PRZYPADKU POŁKNIECIA: wypłukać usta. NIE wywoływać wymiotów. P303+P361+P353: W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÓRĄ (lub z włosami): Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież. Spłukać skórę pod strumieniem wody [lub prysznicem]. P305+P351+P338: W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Ostrożnie płukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Nadal płukać. P310: Natychmiast skontaktować się z OŚRODKIEM KONTROLI ZATRUĆ. P501: zawartość usuwać przepisy lokalne/regionalne/krajowe/międzynarodowe. P273: Unikać uwolnienia do środowiska.

## Rozdział 4. ZASTOSOWANIE(-A) OBJĘTE ZEZWOLENIEM Z META SPC

## 4.1. Opis zastosowań

Tabela 1

## Use#3.1 - Obieg

Grupa produktowa	PT04: Dziedzina żywności i pasz
W stosownych przypadkach, dokładny opis zastosowania objętego zezwoleniem	-

Zwalczany(-e) organizm(y) (w tym etapy rozwoju)	Nazwa naukowa: Brak danych Nazwa zwyczajowa: Bakterie Etap rozwoju: brak danych Nazwa naukowa: Brak danych Nazwa zwyczajowa: Drożdże Etap rozwoju: brak danych
Obszar(y) zastosowania	użytkowanie w pomieszczeniach Dezynfekcja obwodów w browarach oraz w branży mleczarskiej i branży produkcji napojów
Sposób(-oby) nanoszenia	Metoda: Układ zamknięty: Obieg Szczegółowy opis: Czyszczenie na miejscu, obieg
Stosowane dawki i częstotliwość stosowania	Stosowana dawka: - Używać roztworu produktu 0,4% Liczba i harmonogram aplikacji: Od 1 do 3 cykli dziennie, od 208 do 360 dni rocznie
Kategoria(-e) użytkowników	profesjonalny
Wielkości opakowań i materiały opakowaniowe	Nieprzezroczysty kanister HDPE 5 l Nieprzezroczysty kanister HDPE 10 l Nieprzezroczysty kanister HDPE 22 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 60 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 120 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 220 l Nieprzezroczysty pojemnik HDPE 640 l Nieprzezroczysty pojemnik HDPE 1000 l

#### 4.1.1. Instrukcja stosowania dla danego zastosowania

patrz ogólne instrukcje stosowania

#### 4.1.2. Środki ograniczające ryzyko dla danego zastosowania

patrz ogólne instrukcje stosowania

#### 4.1.3. Gdy dotyczy danego zastosowania, szczegóły dotyczące prawdopodobnych, bezpośrednich lub pośrednich działań niepożądanych, instrukcje w zakresie pierwszej pomocy oraz środki ochrony środowiska w nagłych wypadkach

patrz ogólne instrukcje stosowania

#### 4.1.4. Gdy dotyczy danego zastosowania, instrukcje w zakresie bezpiecznego usuwania produktu i jego opakowania

patrz ogólne instrukcje stosowania

#### 4.1.5. Gdy dotyczy danego zastosowania, warunki przechowywania oraz długość okresu przechowywania produktów biobójczych w normalnych warunkach przechowywania

patrz ogólne instrukcje stosowania

### Rozdział 5. OGÓLNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE STOSOWANIA W META SPC 3

#### 5.1. Instrukcje stosowania

Przed zastosowaniem produktu wyczyścić detergentem i przepłukać wodą pitną.

Użyć produktu, wykorzystując cyrkulację.

Stężenie produktu: 0,4 %

Czas kontaktu:

- 5 minut w przypadku działania bakteriobójczego
- 15 minut w przypadku działania drożdżobójczego

Temperatura: 20-85°C

Ostateczne przepłukanie wodą pitną.

#### 5.2. Środki zmniejszające ryzyko

- Stosować rękawice ochronne odporne na działanie chemikaliów, kombinezon i ochronę oczu podczas kontaktu z produktem (materiał ochronny określony przez posiadacza autoryzacji w informacji o produkcie).
- Zapewnić odpowiednią wentylację podczas nakładania.

#### 5.3. Szczegóły dotyczące prawdopodobnych, bezpośrednich lub pośrednich działań niepożądanych, instrukcje w zakresie pierwszej pomocy oraz środki ochrony środowiska w nagłych wypadkach

Zanieczyszczone ubrania i obuwie należy natychmiast zdjąć. Przed ponownym założeniem należy je wyprać/umyć.

PIERWSZA POMOC

- W RAZIE DOSTANIA SIĘ DO DRÓG ODDECHOWYCH: Wyprowadzić osobę na świeże powietrze i zapewnić jej pozycję umożliwiającą oddychanie. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.
- W RAZIE KONTAKTU ZE SKÓRĄ (lub włosami): Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież. Przepłukać skórę wodą/umyć pod prysznicem. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.
- W RAZIE DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Płukać natychmiast delikatnym strumieniem wody przez minimum 15 minut przy szeroko otwartych oczach. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Kontynuować płukanie. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.
- W RAZIE POŁKNIĘCIA: Wypłukać usta. NIE wywoływać wymiotów. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.

Więcej informacji można znaleźć w kartach charakterystyk dostępnych dla użytkowników profesjonalnych. Można tam znaleźć numer telefonu awaryjnego

Zgłaszając się z prośbą o poradę medyczną, należy mieć pod ręką opakowanie lub etykietę, a następnie zadzwonić do OŚRODKA OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarza.

NIGDY nie podawać nic doustnie osobie poszkodowanej lub nieprzytomnej. Umieścić ją w pozycji bocznej (na lewym boku) z opuszczoną głową oraz ugiętymi kolanami.

NIGDY NIE POZOSTAWIAĆ OSOBY POSZKODOWANEJ BEZ OPIEKI!

#### 5.4. Instrukcje w zakresie bezpiecznego usuwania produktu i jego opakowania

Nie usuwać produktu bezpośrednio do kanalizacji lub środowiska.

Produkt i jego opakowanie należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami lokalnymi i krajowymi.

#### 5.5. Warunki przechowywania oraz długość okresu przechowywania produktów biobójczych w normalnych warunkach przechowywania

Okres przydatności: 2 lata w opakowaniu z HDPE

Warunki przechowywania: przechowywać wyłącznie w oryginalnym opakowaniu. Opakowanie musi pozostać zamknięte. Nie przechowywać w temperaturze przekraczającej 40°C.

Rozdział 6. **INNE INFORMACJE**Rozdział 7. **TRZECI POZIOM INFORMACYJNY: POSZCZEGÓLNE PRODUKTY W META SPC 3**7.1. **Nazwa(-y) handlowa(-e), numer zezwolenia i szczegółowy skład wszystkich poszczególnych produktów**

Nazwa handlowa		DEPTACID CB	Obszar rynku: UE		
		DEPTIL CB	Obszar rynku: UE		
		SOPURSAN CB	Obszar rynku: UE		
Numer zezwolenia		EU-0021020-0003 1-3			
Nazwa zwyczajowa	Nazwa IUPAC	Funkcja	Numer CAS	Numer EC	Zawartość (%)
Kwas kaprylowy		Substancja czynna	124-07-2	204-677-5	10 % (w/w)
Kwas L-(+)-mlekowy		Substancja niebędąca substancją czynną	79-33-4	201-196-2	17,6 % (w/w)
N,N-dimetylo-1- dekanamin, N-tlenek		Substancja niebędąca substancją czynną	2605-79-0	220-020-5	6 % (w/w)

Rozdział 1. **META SPC 4 INFORMACJE ADMINISTRACYJNE**1.1. **Meta SPC 4 identyfikator**

Identyfikator	Meta SPC: meta SPC 4
---------------	----------------------

1.2. **Rozszerzenie numeru zezwolenia**

Numer	1-4
-------	-----

1.3. **Grupa produktowa**

Grupa produktowa	PT04: Dziedzina żywności i pasz
------------------	---------------------------------

Rozdział 2. **SKŁAD W META SPC 4**2.1. **Informacje jakościowe i ilościowe dotyczące składu z meta SPC 4**

Nazwa zwyczajowa	Nazwa IUPAC	Funkcja	Numer CAS	Numer EC	Zawartość (%)
Kwas kaprylowy		Substancja czynna	124-07-2	204-677-5	3 - 3 % (w/w)

Nazwa zwyczajowa	Nazwa IUPAC	Funkcja	Numer CAS	Numer EC	Zawartość (%)
Kwas metafulfonowy		Substancja niebędąca substancją czynną	75-75-2	200-898-6	21 - 21 % (w/w)
N,N-dimetylo-1-dekanamin, N-tlenek		Substancja niebędąca substancją czynną	2605-79-0	220-020-5	3 - 3 % (w/w)
Alkohol oksyetylenowany	Alkohol oksyetylenowany	Substancja niebędąca substancją czynną	31726-34-8	500-077-5	5 - 5 % (w/w)

## 2.2. Rodzaj(e) receptury z meta SPC 4

Rodzaj(e) postaci użytkowych	SL Koncentrat rozpuszczalny
------------------------------	-----------------------------

## Rozdział 3. ZWROTY WSKAZUJĄCE RODZAJ ZAGROŻENIA I ZWROTY OKREŚLAJĄCE ŚRODKI OSTROŻNOŚCI Z META SPC 4

Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia	H290: Może powodować korozję metali. H314: Powoduje poważne oparzenia skóry oraz uszkodzenia oczu. H335: Może powodować podrażnienie dróg oddechowych. H412: Działa szkodliwie na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki.
Zwroty wskazujące środki ostrożności	P280: Stosować rękawice ochronne. P280: Stosować odzież ochronną. P280: Stosować ochronę oczu. P280: Stosować ochronę twarzy. P301+P330+P331: W PRZYPADKU POŁKNIECIA: wypłukać usta. NIE wywoływać wymiotów. P303+P361+P353: W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÓRĄ (lub z włosami): Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież. Spłukać skórę pod strumieniem wody [lub prysznicem]. P305+P351+P338: W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Ostrożnie płukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Nadal płukać. P310: Natychmiast skontaktować się z OŚRODKIEM KONTROLI ZATRUĆ. P501: zawartość usuwać przepisy lokalne/regionalne/krajowe/międzynarodowe. P273: Unikać uwolnienia do środowiska.

## Rozdział 4. ZASTOSOWANIE(-A) OBJĘTE ZEZWOLENIEM Z META SPC

### 4.1. Opis zastosowań

Tabela 1

#### Use # 4.1 – Cyrkulacja dzięki rozdzielonym membranom

Grupa produktowa	PT04: Dziedzina żywności i pasz
W stosownych przypadkach, dokładny opis zastosowania objętego zezwoleniem	-

Zwalczany(-e) organizm(y) (w tym etapy rozwoju)	Nazwa naukowa: Brak danych Nazwa zwyczajowa: Bakterie Etap rozwoju: brak danych Nazwa naukowa: Brak danych Nazwa zwyczajowa: Drożdże Etap rozwoju: brak danych
Obszar(y) zastosowania	użytkowanie w pomieszczeniach Środek dezynfekujący lub mieszanka środka czyszczącego z dezynfekującym dla membran używanych w procesach odwróconej osmozy i nanofiltracji w branży mleczarskiej oraz branży produkcji napojów.
Sposób(-oby) nanoszenia	Metoda: Układ zamknięty: Obieg Szczegółowy opis: Obieg
Stosowane dawki i częstotliwość stosowania	Stosowana dawka: - Używać roztworu produktu 0,75%, jeśli przed dezynfekcją stosowane jest czyszczenie Używać roztworu produktu 1%, jeśli przed dezynfekcją nie jest stosowane czyszczenie Liczba i harmonogram aplikacji: Od 1 do 3 cykli dziennie, od 104 do 312 dni rocznie
Kategoria(-e) użytkowników	profesjonalny
Wielkości opakowań i materiały opakowaniowe	Nieprzezroczysty kanister HDPE 5 l Nieprzezroczysty kanister HDPE 10 l Nieprzezroczysty kanister HDPE 22 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 60 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 120 l Nieprzezroczysta beczka HDPE 220 l Nieprzezroczysty pojemnik HDPE 640 l Nieprzezroczysty pojemnik HDPE 1000 l

#### 4.1.1. Instrukcja stosowania dla danego zastosowania

patrz ogólne instrukcje stosowania

#### 4.1.2. Środki ograniczające ryzyko dla danego zastosowania

patrz ogólne instrukcje stosowania

#### 4.1.3. Gdy dotyczy danego zastosowania, szczegóły dotyczące prawdopodobnych, bezpośrednich lub pośrednich działań niepożądanych, instrukcje w zakresie pierwszej pomocy oraz środki ochrony środowiska w nagłych wypadkach

patrz ogólne instrukcje stosowania

#### 4.1.4. Gdy dotyczy danego zastosowania, instrukcje w zakresie bezpiecznego usuwania produktu i jego opakowania

patrz ogólne instrukcje stosowania

#### 4.1.5. Gdy dotyczy danego zastosowania, warunki przechowywania oraz długość okresu przechowywania produktów biobójczych w normalnych warunkach przechowywania

patrz ogólne instrukcje stosowania

### Rozdział 5. OGÓLNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE STOSOWANIA W META SPC 4

#### 5.1. Instrukcje stosowania

Przed dezynfekcją przepłukać membrany wodą pitną lub wyczyścić i przepłukać wodą pitną.

Użyć produktu, wykorzystując cyrkulację

Stężenie produktu po przepłukaniu wodą: 1%

Stężenie produktu przy wcześniejszym czyszczeniu: 0,75%

Czas kontaktu:

- 5 minut w przypadku działania bakteriobójczego
- 15 minut w przypadku działania drożdżobójczego

Temperatura: 40–85°C

Ostateczne przepłukanie wodą pitną.

## 5.2. Środki zmniejszające ryzyko

- Stosować rękawice ochronne odporne na działanie chemikaliów, kombinezon i ochronę oczu podczas kontaktu z produktem (materiał ochronny określony przez posiadacza autoryzacji w informacji o produkcie).
- Zapewnić odpowiednią wentylację podczas nakładania.

## 5.3. Szczegóły dotyczące prawdopodobnych, bezpośrednich lub pośrednich działań niepożądanych, instrukcje w zakresie pierwszej pomocy oraz środki ochrony środowiska w nagłych wypadkach

Zanieczyszczone ubrania i obuwie należy natychmiast zdjąć. Przed ponownym założeniem należy je wyprać/umyć.

**PIERWSZA POMOC**

- **W RAZIE DOSTANIA SIĘ DO DRÓG ODDECHOWYCH:** Wyprowadzić osobę na świeże powietrze i zapewnić jej pozycję umożliwiającą oddychanie. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.
- **W RAZIE KONTAKTU ZE SKÓRĄ (lub włosami):** Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież. Przepłukać skórę wodą/umyć pod prysznicem. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.
- **W RAZIE DOSTANIA SIĘ DO OCZU:** Płukać natychmiast delikatnym strumieniem wody przez minimum 15 minut przy szeroko otwartych oczach. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Kontynuować płukanie. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.
- **W RAZIE POŁKNIECIA:** Wypłukać usta. **NIE** wywoływać wymiotów. Natychmiast skontaktować się telefonicznie z OŚRODKIEM OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarzem.

Więcej informacji można znaleźć w kartach charakterystyk dostępnych dla użytkowników profesjonalnych. Można tam znaleźć numer telefonu awaryjnego

Zgłaszając się z prośbą o poradę medyczną, należy mieć pod ręką opakowanie lub etykietę, a następnie zadzwonić do OŚRODKA OSTRYCH ZATRUĆ lub lekarza.

**NIGDY** nie podawać nic doustnie osobie poszkodowanej lub nieprzytomnej. Umieścić ją w pozycji bocznej (na lewym boku) z opuszczoną głową oraz ugiętymi kolanami.

**NIGDY NIE POZOSTAWIAĆ OSOBY POSZKODOWANEJ BEZ OPIEKI!**

## 5.4. Instrukcje w zakresie bezpiecznego usuwania produktu i jego opakowania

Nie usuwać produktu bezpośrednio do kanalizacji lub środowiska.

Produkt i jego opakowanie należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami lokalnymi i krajowymi.

## 5.5. Warunki przechowywania oraz długość okresu przechowywania produktów biobójczych w normalnych warunkach przechowywania

Okres przydatności: 2 lata w opakowaniu z HDPE

Warunki przechowywania: przechowywać wyłącznie w oryginalnym opakowaniu. Opakowanie musi pozostać zamknięte. Nie przechowywać w temperaturze przekraczającej 40°C.

## Rozdział 6. INNE INFORMACJE

Roszczenie dotyczące czyszczenia nie zostało oszacowane, ponieważ nie jest ono objęte przez BPR.

## Rozdział 7. TRZECI POZIOM INFORMACYJNY: POSZCZEGÓLNE PRODUKTY W META SPC 4

## 7.1. Nazwa(-y) handlowa(-e), numer zezwolenia i szczegółowy skład wszystkich poszczególnych produktów

Nazwa handlowa		DEPTACID WCM	Obszar rynku: UE		
		SOPURCLEAN NF WCM	Obszar rynku: UE		
		Osmotask AS	Obszar rynku: UE		
Numer zezwolenia		EU-0021020-0004 1-4			
Nazwa zwyczajowa	Nazwa IUPAC	Funkcja	Numer CAS	Numer EC	Zawartość (%)
Kwas kaprylowy		Substancja czynna	124-07-2	204-677-5	3 % (w/w)
Kwas metafulfonowy		Substancja niebędąca substancją czynną	75-75-2	200-898-6	21 % (w/w)
N,N-dimetylo-1-dekanamin, N-tlenek		Substancja niebędąca substancją czynną	2605-79-0	220-020-5	3 % (w/w)
Alkohol oksyetylenowany	Alkohol oksyetylenowany	Substancja niebędąca substancją czynną	31726-34-8	500-077-5	5 % (w/w)